





BD-LLP-13-0002

ISBN 978-984-33-5614-7

Copyright © Room to Read 2012. All rights reserved.





রুম টু রিড শিক্ষাক্ষেত্রে সাক্ষরতা ও জেন্ডার সমতার ওপর গুরুত্বারোপের মাধ্যমে উনুয়নশীল দেশের লক্ষ লক্ষ শিশুর জীবনমান উনুয়নে কাজ করে যাচ্ছে। স্থানীয় জনসাধারণ, সহযোগী সংস্থা ও সরকারের সাথে সহযোগিতার ভিত্তিতে আমরা প্রাথমিক বিদ্যালয়ের শিশুদের সাক্ষরতা—দক্ষতা ও পড়ার অভ্যাস গড়ে তোলার লক্ষ্যে কাজ করছি, এবং বিদ্যালয় ও বিদ্যালয়ের বাইরে সফলতা লাভে সক্ষম করে তোলার জন্য প্রয়োজনীয় জীবন—দক্ষতাসহ ন্যুনতম মাধ্যমিক স্তর পর্যন্ত শিক্ষা সমাপনে মেয়েশিশুদের সহযোগিতা প্রদান করছি।

Room to Read seeks to transform the lives of millions of children in developing countries by focusing on literacy and gender equality in education. Working in collaboration with local communities, partner organizations and governments, we develop literacy skills and a habit of reading among primary school children, and support girls to complete secondary school with the relevant life skills to succeed in school and beyond.

Room to Read Bangladesh: 6/3 (2nd and 3rd Floor) Block D, Lalmatia Dhaka-1207, Bangladesh





ধুব এম ১৯৬৭ সালে জন্মগ্রহণ করেন। তিনি ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয় থেকে চারুকলায় শ্লাতক ডিগ্রি অর্জন করেন। ধুব এম একজন পেশাদার প্রচ্ছদ ডিজাইনার এবং বাংলাদেশের স্থনামখ্যাত

প্রচ্ছদ ডিজাইনারদের মধ্যে অন্যতম। তাঁর চিত্রকর্মে দৈনন্দিন জীবনের বিভিন্ন উপাদানের নিবিড় বুনন লক্ষ করা যায়। এ পর্যন্ত তিনি বারো সহস্রাধিক প্রচ্ছদ এবং যোলোটি শিশুতোষ গল্প লিখেছেন।

## About the Author

Dhruba Esh, born in 1967, earned his bachelor's degree in Fine Arts from the University of Dhaka. A professional book cover designer, Dhruba is one of the most famous names in the field of cover art in Bangladesh. Dhruba's artwork portrays sophistication blended with elements of day-to-day life. In addition to illustrating more than twelve thousand book covers, Dhruba has also written sixteen children's books.

## **ত্যাকি**য়ে



সব্যসাচী হাজরা ১৯৭৮ সালে জন্মগ্রহণ করেন। তিনি ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের চারুকলা ইনস্টিটিউট থেকে স্নাতকোত্তর ডিগ্রি অর্জন করেন। সব্যসাচী হাজরা বর্তমানে সাউথ এশিয়ান ফটোগ্রাফিক ইনস্টিটিউট (পাঠশালা)—র অনুষদ সদস্য।

২০১০ থেকে ২০১৩ সাল পর্যন্ত তিনি রুম টু রিড বাংলাদেশ আয়োজিত লেখক কর্মশালা ও অলংকরণ কর্মশালায় প্রশিক্ষকের দায়িত্ব পালন করেন।

## About the Illustrator

Sabyasachi Hazra, born in 1978, earned his master's degree in Fine Arts from the University of Dhaka. Hazra is a faculty member of the South Asian Photographic Institute (Pathshala), and was formerly a creative designer for several national daily and weekly newspapers. Hazra has participated as a facilitator in Room to Read's Emerging Writers' and Illustrators' Workshops from 2010 to 2013.

Author: Dhruba Esh শেখক: ধ্রুব এষ

Illustrator: Sabyasachi Hazra আঁকিয়ে: সব্যসাচী হাজরা

Editor: Hayat Mamud সম্পাদক: হায়াৎ মামুদ

Publisher: Room to Read Bangladesh প্রকাশক: রুম টু রিড বাংলাদেশ





BD-LLP-13-0002\_Cover\_WhoCanFly.indd 4-5